



APEK

Agencija za pošto in elektronske
komunikacije Republike Slovenije
Stegne 7, p. p. 418
1001 Ljubljana
telefon: 01 583 63 00, faks: 01 511 11 01
e-naslov: info.box@apek.si, http://www.apek.si
davčna št.: 10482369

Številka: 0612-18/2011/12
Datum: 11. 1. 2012

Agencija za pošto in elektronske komunikacije Republike Slovenije na podlagi četrtega odstavka 135. člena Zakona o splošnem upravnem postopku (Uradni list RS, 24/2006-UPB2, 105/2006-ZUS-1, 126/2007, 65/2008, 47/2009 Odl.US: U-I-54/06-32 (48/2009 popr.), 8/2010; v nadaljevanju: ZUP) v zadevi strokovnega nadzorstva nad izvajanjem programskih zahtev in omejitev radijskega programa Radio FANTASY MARIBOR glede izvajanja določb Zakona o medijih (Uradni list RS, št. 110/2006-UPB1, 36/2008-ZPOMK-1, 77/2010-ZSFCJA, 90/2010 Odl.US: U-I-95/09-14, Up-419/09-15, 87/2011-ZAVMS) v radijskih programih izdajatelju Šprah d.o.o., Škofja vas 51/B, 3211 Škofja vas, ki ga zastopa Robert Šprah, izdaja naslednjo

ODLOČBO

1. Agencija ugotavlja in izdajatelja Šprah d.o.o., Škofja vas 51/B, 3211 Škofja vas, opozarja na kršitev dovoljenja za izvajanje radijske dejavnosti št. 38162-49/2007-6, ker ime radijskega programa Radio FANTASY MARIBOR dne 4. 2. 2011 ni bilo objavljeno v skladu s 1. točko tega dovoljenja.
2. Izdajatelj mora v roku enega (1) meseca od vročitve te odločbe v radijskem programu Radio FANTASY MARIBOR zagotoviti izvajanje programskih zahtev tako, da bo ime radijskega programa objavljeno skladno s 1. točko dovoljenja za izvajanje radijske dejavnosti št. 38162-49/2007-6.
3. Posebni stroški v tem postopku niso nastali.

Obrazložitev:

Agencija na podlagi prvega odstavka 109. člena ZMed opravlja strokovno nadzorstvo nad izvajanjem programskih zahtev in omejitev, ki po tem zakonu veljajo za radijske in televizijske programe.

V skladu s tretjo alinejo drugega odstavka 109. člena ZMed Agencija nadzira izvajanje programskih zahtev, ki jih mora izdajatelj upoštevati pri razširjanju svojega programa (tretja in četrta alineja prvega odstavka 106. člena ZMed), in so določene v dovoljenju za izvajanje radijske dejavnosti posameznega radijskega programa.

Agencija je dne 16. 12. 2010 prejela prijavo, v kateri prijavitelj med drugim navaja, da naj bi se v radijskih programih Radio FANTASY predvajal identičen program, poleg tega pa naj bi vsi trije navedeni radijski programi predvajali enako identifikacijo, torej enako ime programa, čeprav gre za tri različne programe, ki so jim bila izdana različna dovoljenja, v katerih so



APEK

samostojno opredeljene programske vsebine. Prijavitelj navaja tudi, da se v času med 5. in 12. uro na frekvenci 87,8 MHz, v nasprotju z veljavno odločbo o dodelitvi radijskih frekvenc za programa Radio FANTASY in INFORMATIVNI VAL predvaja enotni program Radio FANTASY, medtem, ko bi se moral v tem času predvajati program INFORMATIVNI VAL. Agencija je med izvajanjem postopka strokovnega nadzorstva prejela prijavo s podobnimi navedbami tudi dne 6. 10. 2011.

Agencija je zato uvedla postopek strokovnega nadzorstva št. 0612-18/2011, v katerem je ugotavljala, ali radijski program Radio FANTASY MARIBOR objavlja ime programa skladno z Dovoljenjem za izvajanje radijske dejavnosti št. 38162-49/2007-6 (v nadaljevanju: Dovoljenje). V ta namen je Agencija izdajatelja družbo Šprah d.o.o., Škofja vas 51b, 3211 Škofja vas (v nadaljevanju: izdajatelj) dne 18. 2. 2011, pozvala k predložitvi posnetkov in podatkov predvajanega radijskega programa Radio FANTASY MARIBOR, ki so bili predvajani v časovnem intervalu od vključno 31. 1. do vključno 6. 2. 2011, od 0. do 24. ure vsakega predvajanega dne posebej. Dne 2. 3. 2011 je Agencija od izdajatelja prejela prošnjo za podaljšanje roka. Ker je Agencija v skladu s tretjim odstavkom 99. člena ZUP presodila, da so izdajateljevi razlogi take narave, da jim je moč ugoditi, je izdajatelju s sklepom podaljšala rok do 21. 3. 2011. Agencija je zahtevane posnetke in podatke programa Radio FANTASY MARIBOR od izdajatelja prejela 22. 3. 2011.

Agencija je posnetek radijskega programa Radio FANTASY MARIBOR, predvajanega 4. 2. 2011 med 0. in 24. uro, analizirala in ugotovila, da v času med 5. in 12. uro ni bilo predvajanih identifikacij oziroma objav imena programa, je pa iz nekaterih programskih vsebin, servisnih informacij in moderiranega programa mogoče domnevati, da se je predvajal program Radio FANTASY (in ne Radio Fantasy MARIBOR). Tako se je npr. ob 5:46:05 in ob 07:07:54 začela predvajati krajša zabavna programska vsebina »Fantasyjev neumni spraševalec«, moderator je ob 08:57:00 napovedal vreme z besedami »Fantasyjeva vremenska napoved za naslednje tri dni« in ob 09:26:25 z besedami »Najboljši vremenski servis za Fantasyjevo deželo«, ob 09:20:37 pa se je predvajal še oglas za Valentinov koncert z Radiom FANTASY in Janom Plestenjakom.

Agencija je ugotovila tudi, da je bilo v času med 0. in 5. uro ter med 12. in 24. uro pravilno ime programa (torej Radio FANTASY MARIBOR) objavljeno le enkrat ali dvakrat v celi uri (npr. ob 00:30:58, 00:58:39, 16:23:13, 17:24:36 in 18:24:11), kar je skladno z določbo 26. člena ZMed in z imenom programa iz 1. točke Dovoljenja, vendar je v celi uri večkrat objavljeno tudi napačno ime. Tako je bila npr. v nočnem času ob 00:08:06 za novicami in pred pesmijo predvajana objava imena »Radio FANTASY«, nato pa med posameznimi pesmimi ob 00:13:00 in 00:34:19 objava imena »Zimska frekvenca, Radio FANTASY«, ob 00:45:41 objava imena »Radio FANTASY, vedno tu, vedno blizu«, in ob 00:55:56 objava imena »Več glasbe, manj govora, Radio FANTASY«. V popoldanskem času se je npr. med dvema pesmima ob 17:04:12 ime programa objavilo v daljši obliki (»Radio FANTASY – mi imamo vse, najboljši hiti v živo, ki jih preprosto morate poslušati naglas, pop hiti, ki vam olajšajo delo in najmočnejši hiti današnjega dne, na katere pada vsa družina, to so največji hiti na Štajerskem – Radio FANTASY.«), ravno tako se je med dvema pesmima ob 17:11:25 in ob 17:46:31 predvajala objava imena »Radio FANTASY, garantirano največji hiti na Štajerskem«, ob 17:34:28 pa objava imena »Vas zebe? Ogrejte se z garantirano največjimi hiti, FANTASY«, ki ji je ob 17:49:49 sledila objava imena »Vroči ritmi za mrzle dni, FANTASY, garantirano največji hiti«. Za vremensko napovedjo in pred javljanjem moderatorja se je ob 18:00:28 predvajala objava imena »Vedno tu, vedno blizu, Radio FANTASY«, po moderatorjevem napovedniku štirih glasbenih hitov pa je ob 18:01:17 sledila objava imena »Zdaj več glasbe s štirimi hiti v kompletu, garantirano največji hiti na Štajerskem – Radio FANTASY.« Po koncu moderatorjeve nagovora in pred predvajanjem



ene od napovedanih uspešnic se je ob 18:05:30 predvajala še ena daljša objava imena (»FANTASY – tukaj so vaši najljubši hiti. Ta kultni hit imate morda doma na gramofonski plošči. Zaradi tega hita ste si kupili CD in ta aktualni hit imate na mp3 predvajalniku. Vaši kultni in najljubši aktualni hiti, vse slišite tukaj«), pred predvajanjem četrte od napovedanih uspešnic pa se je ob 18:13:06 ponovno predvajala objava imena »Zimska frekvenca, Radio FANTASY«.

Iz zgoraj navedenih podatkov je torej razvidno, da je izdajatelj v času med 0. in 1. uro 2-krat objavil pravilno ime programa, 5-krat pa napačno ime, v času med 17. in 18. uro pa 1-krat pravilno in 5-krat napačno ime programa. Napačna objava imena programa (»Radio Fantasy«) je bila zavajajoča in v nasprotju z imenom, ki izhaja iz Dovoljenja. Izdajatelj je z napačnimi objavami imena programa zavajal poslušalce radijskega programa »Radio FANTASY MARIBOR«, da so zaradi podobnosti objavljenega imena programa (Radio FANTASY) mislili, da poslušajo Radio FANTASY. Iz tega razloga lahko izdajatelj v svojem programu objavlja izključno ime programa, ki je določeno v njegovem Dovoljenju, ne pa tudi imen drugih programov. Zaradi obstoja več podobnih imen programov je objava natančnega imena programa, ki izhaja iz 1. Točke Dovoljenja, toliko bolj nujna in pomembna.

Agencija je ob izvedbi strokovnega nadzorstva zaznala, da se programske vsebine, predvajane v radijskem programu Radio FANTASY MARIBOR, v identični obliki in ob enakem času predvajajo tudi v radijskih programih Radio FANTASY VELENJE, Radio FANTASY in INFORMATIVNI VAL. Izdajatelj programa Radio FANTASY MARIBOR je hkrati tudi izdajatelj programov Radio FANTASY VELENJE in Radio FANTASY, medtem ko je izdajatelj programa INFORMATIVNI VAL družba Radio Antena d.o.o., Stegne 11B, 1000 Ljubljana.

Agencija je na podlagi prvega odstavka 138. člena in tretjega odstavka 146. člena ZUP izdajatelja pozvala, da se v roku osmih (8) dni od vročitve poziva, opredeli glede ugotovitev Agencije ter navede, kdo je producent(i) programa Radio FANTASY in v kakšnem razmerju je produkcija programa Radio FANTASY do produkcije programov Radio FANTASY VELENJE in Radio FANTASY MARIBOR.

Pisno izjasnitev izdajatelja k analizi radijskega programa Radio FANTASY MARIBOR je Agencija prejela 18. 12. 2011. V izjasnitvi izdajatelj ni imel pripomb na ugotovitve Agencije, glede producenta radijskega programa pa je navedel, da je producent družba Šprah d.o.o., Škofja as 51B, 3211 Škofja vas, ki je izdelal programske vsebine za radijski program Radio FANTASY MARIBOR po naročilu in za račun izdajatelja programa Radio FANTASY MARIBOR.

Agencija ugotavlja, da izdajatelj nima pripomb glede ugotovitev Agencije. Tako iz dejanskega stanja izdajateljevega programa Radio FANTASY MARIBOR, predvajanega 4. 2. 2011, izhaja, da ime radijskega programa ni bilo predvajano skladno s 1. točko Dovoljenja.

Skladno s prvo alinejo tretjega odstavka 109. člena ZMed ima Agencija v primeru ugotovljenih kršitev določb ZMed pravico in dolžnost izdajatelja televizijskega programa pisno opozoriti in odrediti, da se ugotovljene nepravilnosti odpravijo v določenem roku, ki ne sme biti krajši od enega (1) meseca in ne daljši od šestih (6) mesecev. Rok se lahko tudi podaljša za največ tri (3) mesece.

Agencija se je pri odločitvi za določitev roka odločala glede na naravo kršitve. Ker Agencija meni, da je ugotovljena nepravilnost take narave, da jo je treba in hkrati tudi možno odpraviti



APEK

v najkrajšem času, ki ga določa zakon, se je odločila, da za odpravo tovrstne nepravilnosti odredi rok en (1) mesec.

V primeru, da izdajatelj v predpisanem roku ne odpravi ugotovljenih nepravilnosti, ki izhajajo iz izreka te odločbe, lahko Agencija skladno z drugo alinejo tretjega odstavka 109. člena ZMed Dovoljenje za izvajanje radijske dejavnosti izdajatelja za največ tri (3) mesece začasno prekliče.

Agencija je na podlagi zgoraj navedenih ugotovitev zaključila, da radijski program Radio FANTASY MARIBOR, izdajatelja Šprah d.o.o., Škofja vas 51b, 3211 Škofja vas, ni bil predvajan skladno z zakonskimi zahtevami, zato je Agencija odločila, kot je navedeno v izreku te odločbe.

Agencija je ugotovila, da posebni stroški v tem postopku niso nastali

Pouk o pravnem sredstvu:

Zoper to odločbo pritožba ni dovoljena. Mogoče je sprožiti upravni spor z vložitvijo tožbe na Upravno sodišče Republike Slovenije, Fajfarjeva 33, 1000 Ljubljana v roku 30 dni od vročitve te odločbe. Tožbo se pošlje po pošti ali vloži neposredno pri pristojnem sodišču. Tožba se vloži v dveh izvodih.

Postopek vodil:
Igor Žabjek



Odgovorna oseba:
Franc Dolenc
direktor

Vročiti: Šprah d.o.o., Škofja vas 51b, 3211 Škofja vas – po 91. členu ZUP